

<p>Cercle Suisse Luxembourg A.s.b.l inscrite sous No F686 du RCSL</p> <p>ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE 2022</p>	 <p>www.cerclesuisse.lu 58, rue Am Pesch L-8067 Bertrange</p>	
--	---	---

Date : Jeudi 30 mars 2023 à 18h30
Kaempff-Kohler, L-6947 Niederanven

Procès-verbal

1. Ouverture de l'AGO

Le président Philippe Bernard déclare ouverte la 76^{ème} AGO à 18.30h et souhaite la bienvenue à l'assemblée, forte de 33 personnes.

Le président note qu'avec 30 membres valablement représentés (18 membres présents et 12 procurations) le quorum de 10% des membres ordinaires inscrits est atteint pour que l'Assemblée Générale soit valablement constituée.

2. Procès-verbal de l'AGO 2021 du 25 mars 2022

Est adopté à l'unanimité.

3. Rapport du caissier pour l'année 2022

<u>Revenus</u> :	- Cotisations des membres (dont 1 m. à vie)	€ 3'560,00
	- Recettes des 6 événements organisés	€ <u>5'905,00</u>

TOTAL REVENUS 2022: **€ 9'465,00**

<u>Dépenses</u> :	- Coûts des 6 événements organisés	€ 6'832,67
	- Frais (admin, web, banques, divers)	€ 944,01
	- Effets à payer (frais, collectes payés en 2023)	€ <u>1'497,29</u>

TOTAL DEPENSES 2022 : **€ 9'273,97**

RESULTAT NET DE L'EXERCICE 2022 **+ € 191,03**

Au 31.12.2022, les Capitaux Propres du Cercle Suisse s'établissent à **€ 12'131,12**
et le total du Bilan du Cercle Suisse se monte à **€ 13'628,41**

Le résultat net positif en 2022 est expliqué par la rentrée exceptionnelle d'une cotisation de membre à vie (montant de € 1'000). A noter que la contribution nette du Cercle Suisse aux événements organisés s'est montée à € 1'678 en 2022, soit un montant correspondant aux cotisations moyennes d'une année normale moins les frais administratifs habituels.

4. Rapport des réviseurs

Les réviseurs aux comptes Thomas Keller et Pascal Koch ont déclaré, en date du 6 mars 2023, les comptes au 31.12.2022 conformes et recommandent leur approbation.

5. Approbation des comptes, décharge ad hoc.

Les comptes au 31.12.2022 sont approuvés à l'unanimité ; décharge est donnée au Comité et aux réviseurs.

6. Election des réviseurs

Les réviseurs Thomas Keller et Pascal Koch, sont réélus par acclamation pour l'année 2023.

7. Rapport du président

Le président souligne que les activités 2022 du Cercle Suisse sont restées impactées par la crise Covid.

Quelques chiffres: 1352 Suisses établis au Luxembourg sont enregistrés individuellement au Centre consulaire régional Benelux à La Haye/Pays-Bas. Le Cercle Suisse Luxembourg compte 153 membres ordinaires, famille et associés, ce qui représente environ un tiers des Suisses inscrits.

Concernant les personnes qui nous ont quittées en 2022, nous avons plus particulièrement une pensée pour Monsieur Lucien Thill, décédé le 1^{er} août 2022, et son épouse qui ont beaucoup participé aux différents événements organisés par le Cercle Suisse Luxembourg.

Manifestations organisées en 2022 :

7 manifestations ont été organisées dans le courant de l'année 2022, dont 5 après la levée des restrictions sanitaires qui ont accueilli 221 participants au total.

- l'Assemblée générale ordinaire a eu lieu en **virtuel** le 25 mars 2022: 12 personnes y ont participé.
- Le Relais pour la Vie a été organisé en **extérieur** à Echternach et Kockelscheuer les 26 et 27 mars 2022; 26 personnes y ont participé.

- La fête nationale du 1^{er} août, le Cercle Suisse a été organisée normalement et a réuni 86 adultes et quelques enfants.
- Parcours Schuman effectué le 13 juin 2022; 11 personnes y ont participé et suivi notre guide dans une longue ballade en ville de Luxembourg par une belle journée ensoleillée
- Visite du Stade de Football à Gasperich le 11 juillet 2022. 30 participants repartis en 2 groupes. Succès populaire malgré le jour et l'heure (en semaine et le matin)
- Rallye: le 24 septembre 2022 la reprise du rallye sous la houlette de Jeremy Bernard a conquis les 32 participants qui se sont motivés au cours du parcours et participés aux activités proposées dans les différents postes avant d'apprécier un copieux dîner.
- Quizz et Raclette le 25 novembre 2022: 36 participants ont été en compétition pour gagner les nombreux et magnifiques prix offerts par l'Ambassade de Suisse. Un grand merci à Martina et Joëlle pour l'organisation.

La famille Keller est la famille qui a le plus participé aux événements proposés en 2022. Maggy remet le prix à Aline et Thomas Keller.

Le Comité s'est réuni à 10 reprises au cours de l'année 2022. 4 réunions par Skype ; 2 réunions se sont tenues chez le Président à la fin de la crise sanitaire et 4 réunions dans les bureaux de l'Ambassade de Suisse. Nous remercions sincèrement Monsieur Markus Börlin, Ambassadeur de Suisse, de mettre à disposition du Comité une salle de conférence dans les bureaux de l'Ambassade et pour son accueil chaleureux.

Programme 2023: 10 manifestations sont en préparation. Nous nous réjouissons de revoir nos membres. Les informations détaillées suivront comme d'habitude. Il est rappelé que le Comité reste à disposition des membres pour étudier la faisabilité de toute proposition individuelle.

8. Accueil des nouveaux membres

La vice-présidente, Christine Kieffer, signale que 153 membres/familles sont inscrits au Cercle Suisse Luxembourg, soit environ 300-400 personnes. Pendant l'année 2022, nous avons enregistré l'arrivée de 6 nouvelles inscriptions.

9. Election du Comité exécutif 2023

Les membres :	Philippe BERNARD	président
	Christine KIEFFER	vice-présidente
	Stephan PORCHET	caissier
	Patrik FERREGUTTI	secrétaire
	Maggy JELMINI	membre

sont réélus par acclamation.

10. Résultat de l'enquête sur les activités proposées

Le but de notre association est de créer, maintenir et resserrer les liens entre ressortissants suisses au Luxembourg. Un questionnaire en ligne (Google Form) a été envoyé le 2 février 2023 à tous les membres du Cercle Suisse afin de sonder les activités proposées. Nous remercions chaleureusement les 29 personnes qui y ont répondu. Le résultat, bien que statistiquement non représentatif (seulement 20% des membres ont répondu), donne quelques enseignements et nous reconforte dans nos efforts. En résumé, l'offre actuelle d'activités plaît. Les événements les plus appréciés sont la Fête Nationale, les soirées Jeux (quilles, Jass), les visites culturelles, sites historiques et visites d'entreprises, ainsi que l'Assemblée Générale. Les manifestations sportives et caritatives (comme le Relais pour la Vie), les randonnées/marches et le Rallye sont aussi très prisés. Les réponses sont neutres par rapport à l'organisation de Conférences. Enfin, les avis sont très mitigés par rapport aux événements pour enfants et autres activités pour enfants et jeunes adultes; à noter que peu de familles avec enfant en bas âge ont répondu au questionnaire, ceci expliquant sans doute cela.

11. Divers et propositions individuelles

Madame Sibylle Giriens-Rakintsev propose la création d'un groupe famille. Cette proposition est acceptée par l'Assemblée.

Remerciements

A cause du COVID, 2 jubilés n'ont pas pu être célébrés. Ainsi, nous sommes très reconnaissants et remercions chaleureusement Maggy Jelmini et Christine Kieffer pour leur investissement dans le Comité du Cercle Suisse Luxembourg pendant plus de 15 ans respectivement 10 ans.

Le président clôt l'assemblée en remerciant les membres du comité pour leur dévouement et leur disponibilité, ainsi que tous les volontaires et bénévoles qui contribuent à l'organisation de nos événements.

L'Assemblée Générale est clôturée à 19h45.

Luxembourg, le 5 avril 2023
Patrik Ferregutti, secrétaire